

Совет Безопасности

Distr.: General
14 July 2020

Резолюция 2534 (2020),

принятая Советом Безопасности на его 8747-м заседании 14 июля 2020 года

Совет Безопасности,

ссылаясь на свои резолюции 2014 (2011), 2051 (2012), 2140 (2014), 2175 (2014), 2201 (2015), 2204 (2015), 2216 (2015), 2266 (2016), 2342 (2017), 2402 (2018), 2451 (2018), 2452 (2019), 2481 (2019), 2505 (2020) и 2511 (2020), а также на заявления своего Председателя от 15 февраля 2013 года, 29 августа 2014 года, 22 марта 2015 года, 25 апреля 2016 года, 15 июня 2017 года и 15 марта 2018 года, касающиеся Йемена,

рассмотрев представленные во исполнение его резолюций 2451 (2018) и 2452 (2019) письма Генерального секретаря на имя Председателя Совета Безопасности от 31 декабря 2018 года, 12 июня 2019 года, 14 октября 2019 года и 15 июня 2020 года,

вновь заявляя о своей твердой приверженности единству, суверенитету, независимости и территориальной целостности Йемена и своей готовности оказывать поддержку народу Йемена,

подтверждая свое одобрение соглашения, достигнутого в Швеции правительством Йемена и хуситами по городу Ходейда и портам Ходейда, Эс-Салиф и Рас-Иса («Соглашение по Ходейде»), и *вновь призывая* стороны соблюдать его,

1. *постановляет* продлить до 15 июля 2021 года мандат Миссии Организации Объединенных Наций по поддержке осуществления Соглашения по Ходейде (МООНСХ) с целью способствовать осуществлению Соглашения по городу Ходейда и портам Ходейда, Эс-Салиф и Рас-Иса, содержащегося в Стокгольмском соглашении, которое было распространено в качестве документа S/2018/1134;

2. *постановляет далее*, что для оказания поддержки сторонам в выполнении ими своих обязательств в соответствии с Соглашением по Ходейде МООНСХ будет осуществлять следующий мандат:

a) возглавлять и поддерживать работу Координационного комитета по передислокации (ККП) при содействии секретариата, укомплектованного персоналом Организации Объединенных Наций, в целях наблюдения за соблюдением режима прекращения огня на территории всей мухафазы, за передислокацией сил и за операциями по разминированию;





b) следить за соблюдением сторонами режима прекращения огня в мухафазе Ходейда и за взаимной передислокацией сил из города Ходейда и портов Ходейда, Эс-Салиф и Рас-Иса;

c) работать со сторонами, с тем чтобы безопасность в городе Ходейда и портах Ходейда, Эс-Салиф и Рас-Иса обеспечивалась местными силами безопасности в соответствии с законодательством Йемена;

d) содействовать оказанию поддержки Организацией Объединенных Наций и координировать ее в порядке оказания сторонам помощи в деле осуществления Соглашения по Ходейде в полном объеме;

3. *подтверждает* свое одобрение предложений Генерального секретаря по составу и оперативным аспектам МООНСХ, изложенных в приложении к его письму от 31 декабря 2018 года на имя Председателя Совета, и *отмечает*, что Миссию будет возглавлять Председатель ККП в ранге помощника Генерального секретаря, подчиняющийся Генеральному секретарю через Специального посланника Генерального секретаря по Йемену и заместителя Генерального секретаря по политическим вопросам и вопросам миростроительства;

4. *подчеркивает* важность тесного сотрудничества и координации усилий между всеми структурами Организации Объединенных Наций, действующими в Йемене, включая Канцелярию Специального посланника Генерального секретаря по Йемену, координатора-резидента/координатора по гуманитарным вопросам и страновую группу Организации Объединенных Наций в Йемене, МООНСХ и Механизм Организации Объединенных Наций по проверке и досмотру, для недопущения дублирования усилий и максимально эффективного использования имеющихся ресурсов;

5. *просит* Генерального секретаря оперативно обеспечить полное развертывание МООНСХ с учетом воздействия пандемии COVID-19 и *призывает* стороны Соглашения по Ходейде оказывать поддержку Организации Объединенных Наций в соответствии с предложениями, изложенными в документе S/2019/28, в том числе обеспечивая защиту, безопасность и охрану здоровья персонала МООНСХ, а также беспрепятственное и оперативное перемещение в Йемен и по его территории персонала, имущества, запасов и основных предметов снабжения МООНСХ;

6. *просит* государства-члены, в частности соседние государства, оказывать необходимую поддержку Организации Объединенных Наций в целях выполнения мандата МООНСХ;

7. *просит* Генерального секретаря ежемесячно докладывать Совету Безопасности о ходе осуществления настоящей резолюции, в том числе о любых препятствиях эффективному функционированию МООНСХ, чинимых любой из сторон, и о резолюции 2451 (2018), в том числе о любых случаях ее невыполнения какой-либо из сторон;

8. *просит далее* Генерального секретаря представить Совету следующий обзор МООНСХ не позднее чем за месяц до даты истечения срока действия мандата МООНСХ;

9. *постановляет* продолжать активно заниматься этим вопросом.